

Índice AI: NWS 22/001/2008

Llamada internacional

(extracto de *The Wire*)
Enero de 2008

Libia

Detenido por preparar una manifestación

Idriss Boufayed, defensor de los derechos humanos, se encuentra recluido en la prisión de Ain Zara de la capital libia, Trípoli. Fue detenido en febrero de 2007, cuando organizaba una manifestación pacífica en la capital, y actualmente se encuentra en espera de juicio. Es preso de conciencia.

En Suiza, donde vivía porque se le había reconocido la condición de refugiado, había criticado públicamente a las autoridades libias. Regresó a Libia en septiembre de 2006, pues la embajada libia en Berna le había concedido el pasaporte y le había dado garantías de que no correría ningún peligro si volvía al país. Sin embargo, el 5 de noviembre de 2006 fue detenido y recluido en régimen de incomunicación hasta el 29 de diciembre, cuando quedó en libertad sin cargos.

A principios de febrero de 2007, Idriss Boufayed y otros tres hombres hicieron pública, en sitios web de noticias extranjeros, su intención de organizar una manifestación en Trípoli para el 17 de febrero, cuando se cumplía un año de unas manifestaciones celebradas en Bengasi, en las que las fuerzas de seguridad mataron e hirieron a algunas de las personas participantes en ellas. El 16 de febrero lo detuvieron en su casa, en la localidad de Gheryan.

Junto con otros 13 hombres, Idriss Boufayed fue acusado de delitos como posesión de armas, incitación a participar en manifestaciones y comunicación con potencias enemigas. El juicio se celebrará en un nuevo Tribunal de Seguridad del Estado creado en agosto para ver causas políticas.

Escriban pidiendo que Idriss Boufayed sea puesto en libertad de inmediato y sin condiciones, pues es preso de conciencia.

Envíen llamamientos al líder de la Revolución: His Excellency Mu'ammar al-Gaddafi, Leader of the Revolution, Office of the Leader of the Revolution, Tripoli, Libia

Correo-E: info@algathafi.org

Tratamiento: Your Excellency / Excelencia

Ruanda

Defensor de los derechos humanos, encarcelado

François-Xavier Byuma, defensor de los derechos humanos y presidente de la ONG Turengere Abana, se encuentra en prisión, cumpliendo una condena de 19 años que le fue impuesta en un juicio manifiestamente injusto. La ONG había denunciado que el presidente del tribunal había cometido una violación.

Turengere Abana, que investiga violaciones de los derechos de los niños y las niñas, incluida la violencia sexual, había publicado sus averiguaciones sobre este caso en mayo de 2007. En su informe denunciaba que el magistrado, que preside un tribunal *gacaca* (de justicia comunitaria) local en el distrito de Bilyogo de la capital ruandesa, Kigali, había violado a una niña de 17 años.

El 3 de mayo, François-Xavier Byuma recibió una citación de ese tribunal. Se lo acusaba de recibir entrenamiento con armas de fuego, agredir a una mujer tutsi y “participar en un ataque”. El juicio se celebró el 13 de mayo.

El tribunal desestimó una objeción de François-Xavier Bruma al juez. Amnistía Internacional fue informada de que, en dos vistas distintas, los testigos de cargo prestaron testimonios muy cuestionables y de que el tribunal no dejó que comparecieran todos los testigos de descargo. François-Xavier Byuma fue condenado

el 27 de mayo. Interpuso un recurso contra la sentencia y contra la condena, pero fue desestimado el 18 de agosto.

El hecho de que el juez no permitiera a los testigos de descargo prestar declaración privó a François-Xavier Byuma de su derecho a un juicio justo, ante un tribunal independiente e imparcial.

Escriban pidiendo que se anule la condena y la sentencia contra François-Xavier Bruma y que se lo someta a un nuevo juicio que cumpla plenamente las normas internacionales sobre juicios justos.

Envíen llamamientos a la secretaria ejecutiva del Servicio Nacional de Jurisdicciones de *Gacaca*: Executive Secretary of the National Service of Gacaca Jurisdictions, Mme Domitile Mukantaganzwa, National Service of Gacaca Jurisdictions, BP 1874, Kigali, Ruanda

Fax +250 586 647

Tratamiento: Madame la Secrétaire Exécutive/Señora Secretaria Ejecutiva

Georgia

¿Quién está detrás del homicidio de Sandro Girgvliani?

Sandro Girgvliani, directivo de banca, murió en enero de 2006 tras sufrir una brutal paliza a manos de agentes del Ministerio del Interior. Aunque se declaró culpables y se condenó a entre siete y ocho años de cárcel a cuatro agentes, Amnistía Internacional teme que quienes dieron la orden de cometer el delito hayan eludido la acción de la justicia.

El 27 de enero de 2006, agentes del Ministerio del Interior secuestraron a Sandro Girgvliani y a su amigo Levan Bukhaidze, los llevaron al pueblo de Okrokana, situado cerca de la capital de Georgia, Tiflis, y los golpearon brutalmente. Levan Bukhaidze sobrevivió a la agresión, pero Sandro Girgvliani murió a causa de las lesiones sufridas. Su cadáver apareció cerca de un cementerio de la zona al día siguiente.

Según fuentes no oficiales, el secuestro y las palizas están relacionados con una discusión que los dos jóvenes habían mantenido esa misma noche con altos cargos del Ministerio del Interior en un bar del centro de Tiflis.

En marzo de 2006, el ministro del Interior anunció que se había resuelto el asesinato de Sandro Girgvliani y se había detenido a cuatro sospechosos. Sin embargo, ante la posibilidad de que altos cargos del Ministerio del Interior hubieran ordenado las palizas, varias organizaciones de derechos humanos pidieron que se ampliara la investigación.

En febrero de 2007 el Parlamento rechazó un proyecto de resolución presentado por partidos de la oposición para que se llevara a cabo una investigación especial sobre el homicidio.

Escriban pidiendo a las autoridades georgianas que ordenen realizar una investigación imparcial, independiente y exhaustiva sobre la posibilidad de que los cuatro agentes declarados culpables del homicidio de Sandro Girgvliani actuaran por orden de otros, incluidos altos cargos del Ministerio del Interior, y que garanticen que quienes ordenaron el homicidio son puestos a disposición judicial.

Envíen llamamientos al presidente de Georgia: Mikheil Saakashvili, Office of the President of Georgia, 7 Ingorokva, 0105 Tbilisi, Georgia

Fax: +995 32 99 96 30 / 99 08 79

Correo-E: office@presidpress.gov.ge

Tratamiento: Dear President Saakashvili / Señor Presidente